



#### KLIMATIZAČNÍ JEDNOTKA Wi-Fi

• Uživatelská příručka - CZ

Multisplit











### Obsah

1	Specifikace	4
2	Opatření	4
3	Stažení a instalace aplikace	5
4	Instalace SMART KIT	
	(Bezdrátový modul)	6
5	Registrace uživatele	7
6	Konfigurace sítě	8
7	Používání aplikace	20
8	Speciální funkce	22

### PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Tímto prohlašujeme, že tento AC je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 2014/53/EU.

Úplné znění prohlášení o shodě je na straně 28.

## **1** Specifikace

Model: EU-OSK105 Standard: IEEE 802. 11b/g/n Typ antény: Printed PCB Frekvence: 2 400~2 483.5 MHz Provozní teplota: 0°C~45°C/32°F~113°F Provozní vlhkost: 10%~85% Napájení: DC 5V/300mA Maximální přenášený výkon: <20dBm

## 2 Opatření

• Systém: iOS, Android.

(Doporučení: iOS 9.0 a vyšší, Android 6.0 a vyšší)

- Udržujte prosím aktualizovaný APP na nejnovější verzi.

- Kvůli zvláštní situaci která může nastat, výslovně tvrdíme níže: Ne všechny systémy Android a i OS jsou kompatibilní s APP. Neneseme odpovědnost za žádný problém v důsledku nekompatibility.

#### Bezdrátové bezpečnostní šifrování

Podporované pásmo Wi-Fi: 2,4GHz

Smart kit podporuje pouze šifrování WPA-PSK/WPA2-PSK a žádné šifrování.

Doporučuje se šifrování WPA-PSK/WPA2-PSK.

#### Upozornění

 - Vzhledem k odlišné situaci v síti může řídicí proces někdy vrátit časový limit. Pokud tato situace nastane, displej mezi tabulí a aplikací nemusí být stejný, nebuďte zmatení.

4



Kamera chytrého telefonu musí mít min 5 milionů pixelů, aby bylo zajištěno správné skenování QR kódu.
Kvůli odlišné situaci v síti může někdy dojít k vypršení časového limitu požadavku, proto je nutné provést konfiguraci sítě znovu.

 Systém APP podléhá aktualizaci bez předchozí aktualizace upozornění na zlepšení funkce produktu.
 Skutečný proces konfigurace sítě se může mírně lišit od manuálu, má přednost skutečný proces.

## 3 Stažení a instalace aplikace

**UPOZORNĚNÍ:** Aplikace se projednotlivé typy klimatizací liší. QR kód se liší od QR kódu, který má na sobě SMART KIT.

 Na následující web stránce si najděte aplikaci vhodnou pro vaši klimatizaci a zobrazí se vám postup instalace aplikace.

### Výběr a instalace aplikace (anglicky)

https://www.inventorairconditioner.com/blog/faq/wi-fiinstallation-guide

Vybranou aplikaci si potom stáhněte z App Storu nebo Google Play a nainstalujte dle návodu na webu nebo dále.

## 4 Instalace SMART KIT Bezdrátový modul

*Bezdrátový modul je u některých klimatizací naistalovaný z výroby.* 

1. Odstraňte ochranný kryt chytré sady (bezdrátový modul)

2. Otevřete přední panel a vložte smart kit (bezdrátový modul) do USB rozhraní.

3. Přilepte QR kód přibalený k Smart kit (bezdrátový modul) na boční panel jednotky a ujistěte se, že jej lze pohodlně naskenovat mobilním telefonem.

Alternativně si můžete vyfotit QR kód a uložit jej do vlastního telefonu.





VAROVÁNÍ: Toto rozhraní je kompatibilní pouze se SMART KIT (bezdrátový modul) dodávaným výrobcem.



## **5** Registrace uživatele

Ujistěte se, že je vaše mobilní zařízení připojeno k
 Wi-Fi routeru a ten je připojení k internetu před
 provedením registrace uživatele a konfigurace sítě.

• Můžete se přihlásit pomocí účtů třetích stran.

9:28 <b>III 🗢 </b>	9:41	ə الد
	Create Acc	count
<b>.</b>	Enter your Email address	
	Password	~~
Email	Confirm Password	~~
Password	Password need 6–20 characte and numbers.	ers,must contain letter
Sign in	Registe	r
	I have read and agree to .	the terms and privacy
Sign in with the third party accounts		
E G		
Facebook Twitter		
Forgot Password? Create Account		

1.Klikněte «Sign up»

2.Zadejte svou e-mailovou adresu a heslo a poté klikněte «Registration»

# 6 Konfigurace sítě

### Upozornění

- Je nutné zapomenout na všechny ostatní místní / blízké sítě a ujistit se, že je zařízení IOS nebo Android připojeno ke stejné síti.
- Ujistěte se, že během konfigurace máte vypnuté mobilní datové připojení
- Ujistěte se, že bezdrátová funkce zařízení Android nebo i OS funguje dobře a lze ji automaticky připojit zpět k původní bezdrátové síti..

### Milá připomínka:

Uživatel musí dokončit všechny kroky do 8 minut po zapnutí AC, jinak jej musíte znovu zapnout.

### Přidat nové zařízení

- Ujistěte se, že vaše mobilní zařízení již bylo připojeno k bezdrátové síti, kterou chcete použít. Také musíte zapomenout na ostatní místní / blízké bezdrátové sítě pro případ, že by to ovlivnilo váš konfigurační proces.
- 2. Odpojte napájení AC na 5 minut.
- Připojte zdroj střídavého proudu a nepřetržitě stiskněte tlačítko "LED DISPLAY" nebo "NERUŠIT" sedmkrát během 10 sekund.
- 4. Když AC zobrazí "AP", znamená to, že bezdrátové připojení AC již vstoupilo do režimu "AP".
- Některé typy AC nepotřebují 2 kroky, aby byly v režimu AP.

### Ruční přidání nového zařízení:



9:41				
<	Select Appliance Type			
	Split-type AC	•		
	Portable AC	•		
	Window AC	•		
	Humidifier	•		
	Dehumidifier	•		
_	Air to water	•		
Note:I config	No need to scan QR code to complete guration			
Make	sure Bluetooth is working.			

5. Stisknout " + Add Device " 6. Vyberte spotřebič, který nastavujete



7. Pro vstup do režimu "AP" postupujte podle výše uvedených kroků.



Choose Method Align the QRcode within the frame to scar	
Align the QRcode within the frame to scar	
Scan QR code on the unit	]
Note:Wait5-10 seconds while your device is in AP mode before scanning the QR code.	
Manual Setup	
3/4	

8. Vyberte metodu konfigurace sítě.

9a. Nascanujte QR kod



9b. Nebo vyberte "Manual Setup".

3		ա հեւ 🖸	<u> </u>
<	Wi-Fi		
Wi-Fi		C	0
CONNECTED			
net_ac_0E9D Connected, no Int	ternet	۵	>
(0-		۵	>
AVAILABLE NETWORKS			
((:-			>
((:-			>
((:-		۵	>
((:-		۵	>
Add network			>
WLEI SETTINGS	-		
	0		

10. Najděte vaši síť
«net\_ac\_XXXX» a připojte se k ní. K připojení použijte heslo
«12345678». Stiskněte «Next».

De

Livir

\*



11. Zadejte vaše WiFi heslo

12. Konfigurace sítě byla úspěšná



13. Zařízení vidíte na seznamu

## Přidat nové zařízení s připojením



5. Stiskněte "Add Device"

bluetooth vašeho mobilního

	<	Select Appliance Type	
ľ		Split-type AC	٠
		Portable AC	٠
		Window AC	•
		Humidifier	۲
		Dehumidifier	•
	0	Air to water	۵
	Note:N config	lo need to scan QR code to complete uration	
ľ		๎⊗ Scan for nearby devices	
	Make :	sure Bluetooth is working.	

6. Vyberte «Scan for nearby devices»



7.Počkejte, až se vaše jednotka objeví v seznamu. Vyberte zařízení, které chcete přidat. Vyberte svou domácí Wi-Fi a zadejte heslo.



9:4	1	
«		
		$\sim$
	Portable AC	$\mathbf{S}$
		$\diamond$
		$\diamond$
		$\diamond$
		$\triangleright$
	Cance	ן ע
	85%	
т		

8.Počkejte chvíli, než se zařízení připojí.



### 9.Konfigurace sítě byla úspěšná.

9:41		ad 🗢 🖿	
<	Device Name	Save	
Recommended N	ame:		
Dining Room		~	
Kitchen			
Master bedroor	n		
Children bedroo	om		
Guest bedroom			
Custom Name:			
_			



- 10. Vyberte zobrazený název vašeho zařízení z doporučených nebo pojmenujte své zařízení.
- 11. Konfigurace úspěšná, zařízení vidíte zapnuté.



#### POZNÁMKA:

Po dokončení konfigurace sítě APP zobrazí na obrazovce "úspěch".

Vzhledem k bezdrátové povaze je možné, že stav zařízení bude stále zobrazovat "offline". Pokud tato situace nastane, je nutné tažením dolů aktualizovat seznam zařízení v APP a ujistit se, že se stav zařízení zobrazuje "online". Alternativně může uživatel vypnout napájení AC a routeru na 5 minut a znovu je zapnout, stav zařízení se po několika minutách objeví "online".

# 7 Používání aplikace

Před použitím aplikace k ovládání klimatizace přes internet se prosím ujistěte, že jsou vaše mobilní zařízení i klimatizace připojeny k internetu. Postupujte podle následujících kroků:



- 1. Stiskněte «Sign in»
- 2. Vyberte jednotku



9:28			ull 🗢 🗖	
<	Living r Outdoor 28°	OOM Indoor 26°	•••	
Auto	* Cool Dry		Fan	
Wind $60$ $24^{\circ}$ + $17^{\circ}$ $30^{\circ}$				
4	\$	G	G	
Swing	Luffing	Turbo	Timer	

3. Uživatel může ovládat stav zapnutí/vypnutí klimatizace, provozní režim, teplotu, rychlost ventilátoru a tak dále.

#### Poznámka:

Ne všechny funkce aplikace APP jsou na klimatizaci dostupné. Například: ECO, Turbo, funkce Swing. Další informace naleznete v uživatelské příručce vaší klimatizace.

# 8 Speciální funkce

**Poznámka:** Pokud klimatizace nepodporuje žádnou z dále uvedených funkcí, funkce se v seznamu funkcí nezobrazí.

### Časovač

Při nastavování funkce časovače může uživatel naprogramovat časovač pro zapnutí a/nebo vypnutí klimatizace v určený čas. Časovač lze zvolit tak, aby se <u>opakoval každý týden nebo</u> všechny dny v týdnu.

•••••• 🗢	8:08 AM	50% 💶
🗸 Back	Fuction	<b>\$</b>
Timer On	<b>18:00</b> Mon. Tues.	
Timer Off	<b>02:00</b> Mon. Tues.	$\bigcirc$
8° Heating		$\bigcirc$
Sleep	-M~-	$\bigcirc$
Check		>
About		>
Share device		>

9:41			.ıl 🗢 🗖
<		Schedules	Confirm
	2	4H 12	H
	9	04	
	10	05	
	11	06	On
	12	07	Off
	13	08	
Repeat			Mon.Thur. >
Settings			Cool 17°C High >
Label			Unnamed >
			_

9:41		.ıl 🗢 🗖
<	Repeat	Confirm
Commonly used:		
Every day		~
Weekdays		
Only once		
Custom:		
Monday		
Tuesday		
Wednessday		
Thursday		
Friday		
Saturday		
Sunday		
_		•



### ■ 8°C Topení

Uživatel může nechat klimatizaci běžet při teplotě 8°C jediným kliknutím. Tato funkce může chránit jednotku a místnost před poškozením mrazem.

8:08 AM	50% 💷
Fuction	<b>\$</b>
<b>18:00</b> Mon. Tues.	
<b>02:00</b> Mon. Tues.	$\bigcirc$
	$\bigcirc$
-^/-	$\bigcirc$
	>
	>
	>
	8:08 AM Fuction 18:00 Mon. Tues. 02:00 Mon. Tues.

Připomenutí: Vzhledem k bezdrátové povaze se doporučuje spustit ohřev 8°C během vaší přítomnosti u jednotky.



#### Sleep - Noční režim

Uživatel může upravit pokojovou teplotu každou hodinu podle svých vlastních preferencí.

9:41 <b> 11 🗢 📼</b>	9:41		ul 🗢 🗖
< Function	<	Sleep	Confirm
Express run setting 26°C Auto 🔊	Custom		
Schedules	The default would like to	curve is recommended. I o customize the sleep cu	However,if you rve.then turn on
Sleep	the Custom	Slider.	
Geolocation ON >	30°C		
Check	29°C 28°C 27°C		<b>A</b>
Units °F °C	26°C		
Information >	25°C		$\checkmark$
Share QR code	23°C		
Delete	21°C		
	19°C		
	1h 2h	3h 4h 5h (	ôh 7h 8h

#### Check - Kontrola stavu

Pomocí této funkce může uživatel jednoduše zkontrolovat provozní stav AC. Po dokončení tohoto postupu může zobrazit normální indikace, abnormální indikace a podrobné informace.

9:41	
< ci	heck
Sca	anning
Testing	312 🗸
Normal	312 🗸
Abnormal	0 🗸
	Done



#### Share Device - Sdílené zařízení

Klimatizaci může ovládat více / další uživatelé současně pomocí funkce Share Device.

9:41			? ■
<b>K</b>	Function		
Express run sett	ing	26℃ .	Auto 🔈
Schedules			>
Sleep			•
Geolocation			ON 🐌
Check			>
Units		°F 🗖	°C
Information			>
Share QR code			•
Delete			
_		_	

#### 1.Stiskněte «QR code»



2.Nechte ostatní uživatele naskenovat zobrazený QR kód.



3.Stiskněte «Add Share Device» a nascanujte QR



4.Zařízení je přidané

### **RE Declaration of Conformity (DoC)**

Unique identification of this DoC: 20210507001

We, INVENTOR A. G. ELECTRIC APPLIANCES S.A. declare under our sole responsibility that the product:

product name: Smart Kit trade name: INVENTOR type or model: EU-OSK105 relevant supplementary information: N.A. (e.g. lot, batch or serial number, sources and numbers of items)

to which this declaration relates is in conformity with the essential requirements and other relevant requirements of the RE Directive (2014/53/EU). The product is in conformity with the following standards and/or other normative documents:

HEALTH & SAFETY (Art. 3(1)(a)): EN 62311:2008, EN 50665:2017, EN 62368-1:2014/A11:2017

EMC (Art. 3(1)(b)): EN 301 489-1 V2.2.3: 2019, EN 301 489-17 V3.2.4 :2020

SPECTRUM (Art. 3(2)): EN 300 328 V2.2.2 :2019

OTHER (incl. Art. 3(3) and voluntary specs):N.A. (title and/or number and date of issue of the standard(s) or other normative document(s))

Limitation of validity (if any): N.A.

Supplementary information: N.A.

Notified body involved: N.A.

Technical file held by: INVENTOR A. G. ELECTRIC APPLIANCES S.A.

Place and date of issue (of this DoC): Athens, Greece / 07 May 2021 Signed by or for the manufacturer:

### INVENTOR A.G. ELECTRIC APPLIANCES S.A.

2,THOUKIDIDOU STB & 24th KM NATIONAL ROAD ATHENS - LAMIA 145 CAG STEFANDS - ATHENS GREECE TEL: +30 211 300 3300 FAX: +30 211 300 3333 VAT No: EL 095554670 - GEMI: 005861001000 Website: www.inventor.ac

Name (in print): Georgia Lazaridou Title: Product Director

#### UPOZORNĚNÍ: FCC ID: 2AS2HMZNA21 IC: 24951- MZNA21

Toto zařízení vyhovuje části 15 pravidel FCC a licencovaným RSS kanálům Industry Canada. Provoz podléhá následujícím dvěma podmínkám: (1) Toto zařízení nesmí způsobovat rušení; a (2) Toto zařízení musí akceptovat jakékoli rušení, včetně rušení, které může způsobit nežádoucí provoz zařízení. Provozujte zařízení pouze v souladu s dodanými pokyny.

Żm<sup>ś</sup>ny nebo úpravy této jednotky, které nejsou výslovně schváleny stranou odpovědnou za shodu, mohou zrušit oprávnění uživatele provozovat zařízení. Toto zařízení vyhovuje limitům FCC pro vystavení radiaci stanoveným pro nekontrolované prostředí. Aby se předešlo možnosti překročení limitů FCC pro vystavení vysokofrekvenčnímu záření, vzdálenost člověka od antény nesmí být během normálního provozu menší než 20 cm (8 palců).

**POZNÁMKA:** Toto zařízení bylo testováno a bylo zjištěno, že vyhovuje limitům pro digitální zařízení třídy B podle části 15 pravidel FCC. Tyto limity jsou navrženy tak, aby poskytovaly přiměřenou ochranu před škodlivým rušením při domácí instalaci. Toto zařízení generuje, používá a může vyzařovat vysokofrekvenční energii

a pokud není nainstalováno a používáno v souladu s pokyny, může způsobovat škodlivé rušení rádiové komunikace. Nelze však zaručit, že při konkrétní instalaci k rušení nedojde. Pokud toto zařízení způsobuje škodlivé rušení rozhlasového nebo televizního příjmu, což lze zjistit vypnutím a zapnutím zařízení, doporučujeme uživateli, aby se pokusil napravit rušení jedním nebo více z následujících opatření:

- Přeorientujte nebo přemístěte přijímací anténu.
- Zvětšete vzdálenost mezi zařízením a přijímačem.
- Připojte zařízení do zásuvky v okruhu odlišný od toho, ke kterému je připojen přijímač.

- Požádejte o pomoc prodejce nebo zkušeného rádiového/TV technika.



### KLIMATIZAČNÍ JEDNOTKA

Wi-Fi

### Inventor je členem skupiny BEIJER REF

Distributor pro Českou republiku:

BEIJER REF Czech s.r.o. Obchodní 107 251 01 Čestlice Tel: +420 379 302 111 www.beijerref.cz info@beijerref.cz Distributor pro Slovenskou republiku:

BEIJER REF Slovakia s.r.o. Ivánska cesta 33 821 04 Bratislava Tel: +421 918 502 792 www.beijerref.sk info@beijerref.sk

